RESOLUSJON MEPC.392(82) (vedtatt 4. oktober 2024)

ENDRINGER I VEDLEGG TIL PROTOKOLL AV 1997 OM ENDRING AV DEN INTERNASJONALE KONVENSJONEN OM HINDRING AV FORURENSNING FRA SKIP, 1973, SOM ENDRET VED DEN TILHØRENDE PROTOKOLLEN AV 1978

Endringer i MARPOL vedlegg VI
(Utpeking av kanadisk Arktis og Norskehavet som lavutslippsområder for nitrogenoksider, svoveloksider og partikler, alt etter hva som er relevant)

VEDLEGG VI

REGLER OM HINDRING AV LUFTFORURENSNING FRA SKIP

Regel 13
Nitrogenoksider (NO_x)

Nivå III (Tier III)

1 Et nytt underpunkt.3 tilføyes etter regel 13.5.1.2 som følger:
".3 1. mars 2026 eller senere og opererer i lavutslippsområdet i Norskehavet. Når det gjelder lavutslippsområdet i Norskehavet, betyr «skip bygget 1. mars 2026 eller senere» et skip
.1 som det er inngått byggekontrakt for 1. mars 2026 eller senere, eller
.2 i mangel av byggekontrakt, der kjølen er strukket eller som er på tilsvarende byggetrinn 1. september 2026 eller senere, eller
.3 som er levert 1. mars 2030 eller senere.

2 Mellom nr. 5.1.2 og 5.1.3 tilføyes ordet «når».

3 På slutten av regel 13.5.1.3 erstattes «.» med «:», og ett nytt underpunkt .1 tilføyes som følger:
".1 skipet er bygget 1. januar 2025 og opererer i det kanadisk-arktiske lavutslippsområdet."

Lavutslippsområde

4 På slutten av underpunkt .3 i regel 13.6 slettes ordet «og», og på slutten av underpunkt .4 erstattes «.» med «;».

6 Nye underpunkt 5 og 6 tilføyes etter eksisterende regel 13.6 som følger:

".5 det kanadisk-arktiske lavutslippsområdet, som betyr området beskrevet ved koordinatene i tillegg VII til dette vedlegget, og

.6 Norskehavet, som definert i regel 13.9.4 i vedlegg II i denne konvensjonen."

Regel 14

Svoveloksider (SO_x) og partikler

Krav innenfor lavutslippsområder

6 På slutten av underpunkt .4 i regel 14.3 slettes ordet «og», og på slutten av underpunkt .5 erstattes «.» med «,».

7 Nye underpunkt .6 og .7 tilføyes i regel 14.3 som følger:

".6 det kanadisk-arktiske lavutslippsområdet, som betyr området beskrevet ved koordinatene fastsatt i tillegg VII til dette vedlegget, og

.7 Norskehavet, som definert i regel 13.9.4 i vedlegg II i denne konvensjonen."

Tillegg I
Mal for internasjonalt sertifikat for hindring av luftforurensning (IAPP (International Air Pollution Prevention)) (regel 8)

SUPPLEMENT TIL DET INTERNASJONALE SERTIFIKATET FOR HINDRING AV LUFTFORURENSNING (IAPP-SERTIFIKAT)

OVERSIKT OVER KONSTRUKSJON OG UTSTYR

7 Avsnitt 1.3 under Tillegg til det internasjonale sertifikatet for hindring av luftforurensning erstattes med følgende:

"1.3 Byggedato

1.3.1 Dato for byggekontrakt (dd/mm/åååå)

1.3.2 Dato da kjølen ble strukket eller skipet var på et lignende byggetrinn (dd/mm/åååå)

1.3.3 Leveringsdato (dd/mm/åååå)

Tillegg VII
Lavutslippsområder
(regel 13.6 og 14.3)

8 Nr. 1 erstattes med følgende:

"1 Grensene for lavutslippsområder utpekt i henhold til regel 13.6 og 14.3, med unntak av Østersjøen, Nordsjøen og Norskehavet, er angitt i dette tillegget."

9 Nytt nr. 5 tilføyes etter nr. 4 som følger:

"5 Kanadisk Arktis består av to segmenter:

.1 starter ved fastlandet i Yukon ved 68°54'.00 N, 137°0'.00 V, følger koordinatene i listen under og ender ved nordkysten av Hans øy ved 80°49'.91 N, 66°27'.40 V, forbundet med geodetiske linjer som knytter sammen følgende koordinater i referansesystemet World Geodetic System 1984 (WGS84):

PUNKT	BREDDEGRAD	LENGDEGRAD
1	68°54'.00 N	137°0'.00 V
2	72°56'.58 N	137°0'.00 V
3	73°0'.42 N	136°21'.72 V
4	73°21'.72 N	136°20'.46 V
5	73°56'.34 N	136°57'.60 V
6	74°30'.18 N	137°13'.08 V
7	75°3'.42 N	137°7'.20 V
8	75°49'.26 N	136°32'.04 V
9	76°42'.18 N	136°57'.06 V
10	77°28'.26 N	136°34'.74 V
11	78°7'.26 N	135°28'.50 V
12	78°39'.72 N	133°44'.88 V
13	79°29'.58 N	131°24'.96 V
14	79°53'.16 N	129°32'.22 V
15	80°31'.44 N	127°33'.48 V
16	81°54'.36 N	118°36'.24 V
17	82°16'.32 N	116°28'.98 V
18	82°52'.86 N	115°29'.46 V
19	83°54'.54 N	112°7'.20 V
20	85°46'.14 N	97°16'.86 V
21	86°9'.78 N	89°14'.46 V
22	86°22'.56 N	78°59'.58 V
23	86°19'.18 N	60°10'.17 V
24	85°38'.92 N	58°10'.58 V
25	85°22'.29 N	57°59'.22 V
26	85°12'.04 N	57°54'.68 V
27	84°49'.56 N	57°13'.28 V
28	84°22'.15 N	56°43'.09 V
29	84°17'.32 N	56°35'.78 V

30	84°11'.05 N	56°29'.53 V
31	83°10'.79 N	57°0'.21 V
32	83°4'.29 N	57°27'.78 V
33	83°0'.95 N	57°32'.72 V
34	82°44'.71 N	58°0'.38 V
35	82°42'.57 N	58°6'.78 V
36	82°40'.69 N	58°11'.74 V
37	82°34'.95 N	58°25'.30 V
38	82°31'.25 N	58°38'.56 V
39	82°27'.52 N	58°50'.12 V
PUNKT	BREDDEGRAD	LENGDEGRAD
40	82°22'.87 N	59°2'.00 V
41	82°20'.26 N	59°21'.38 V
42	82°18'.54 N	59°32'.25 V
43	82°17'.22 N	59°41'.31 V
44	82°14'.41 N	59°56'.06 V
45	82°12'.06 N	60°2'.23 V
46	81°51'.67 N	62°9'.60 V
47	81°17'.89 N	64°8'.73 V
48	80°50'.48 N	66°15'.33 V
49	80°50'.10 N	66°26'.97 V
50	80°49'.91 N	66°27'.40 V

.2 fortsetter fra sørkysten av Hans øy ved 80°49'.29 N, 66°27'.04 V, følger koordinatene i listen under og ender ved kysten av Newfoundland og Labrador ved 60°0'.00 N, 64°9'.60 V, forbundet med geodetiske linjer som knytter sammen følgende koordinater i referansesystemet World Geodetic System 1984 (WGS84):

PUNKT	BREDDEGRAD	LENGDEGRAD
51	80°49'.29 N	66°27'.04 V
52	80°49'.19 N	66°26'.57 V
53	80°45'.43 N	67°3'.99 V
54	80°26'.16 N	68°14'.39 V
55	80°1'.79 N	68°46'.99 V
56	79°40'.38 N	69°4'.68 V
57	78°48'.09 N	72°52'.36 V
58	78°25'.05 N	73°45'.66 V

59	77°30'.83 N	74°38'.24 V
60	76°43'.47 N	74°56'.49 V
61	75°0'.00 N	73°16'.07 V
62	74°50'.67 N	73°2'.71 V
63	74°44'.20 N	72°52'.86 V
64	74°28'.67 N	71°45'.72 V
65	74°24'.02 N	71°25'.67 V
66	74°12'.42 N	70°33'.06 V
67	74°10'.03 N	70°23'.12 V
68	74°7'.50 N	70°12'.16 V
69	74°6'.15 N	70°6'.69 V
70	74°2'.53 N	69°51'.43 V
71	74°2'.25 N	69°50'.33 V
72	73°57'.54 N	69°31'.02 V
73	73°52'.27 N	69°10'.88 V
74	73°46'.73 N	68°51'.14 V
75	73°46'.17 N	68°48'.81 V

PUNKT	BREDDEGRAD	LENGDEGRAD
76	73°41'.77 N	68°29'.65 V
77	73°37'.91 N	68°12'.34 V
78	73°36'.51 N	68°5'.42 V
79	73°31'.14 N	67°15'.52 V
80	73°25'.90 N	66°24'.99 V
81	73°18'.48 N	66°7'.91 V
82	72°50'.89 N	65°7'.52 V
83	72°47'.70 N	65°0'.63 V
84	72°45'.76 N	64°58'.22 V
85	72°43'.78 N	64°54'.27 V
86	72°36'.40 N	64°38'.74 V
87	72°30'.58 N	64°26'.04 V
88	72°24'.89 N	64°13'.11 V
89	72°10'.96 N	63°40'.55 V
90	72°6'.33 N	63°30'.42 V
91	72°1'.65 N	63°20'.73 V
92	71°52'.98 N	63°3'.86 V
93	71°47'.21 N	62°52'.67 V

94	71°44'.71 N	62°49'.41 V
95	71°32'.90 N	62°33'.35 V
96	71°31'.73 N	62°31'.66 V
97	71°29'.39 N	62°28'.99 V
98	71°25'.93 N	62°25'.37 V
99	71°18'.98 N	62°17'.45 V
100	71°12'.10 N	62°8'.98 V
101	70°51'.84 N	61°42'.53 V
102	70°48'.17 N	61°37'.62 V
103	70°35'.55 N	61°20'.28 V
104	70°33'.07 N	61°17'.10 V
105	70°13'.48 N	61°10'.49 V
106	70°8'.83 N	61°8'.67 V
107	70°7'.55 N	61°7'.92 V
108	70°1'.68 N	61°4'.08 V
109	69°55'.82 N	60°59'.85 V
110	69°55'.27 N	60°59'.41 V
111	69°49'.82 N	60°57'.99 V
112	69°29'.41 N	60°51'.36 V
113	69°12'.82 N	60°27'.40 V
114	69°10'.24 N	60°23'.47 V
115	69°6'.79 N	60°18'.33 V
116	69°0'.88 N	60°8'.99 V
117	68°56'.83 N	60°2'.21 V
118	68°38'.02 N	59°14'.43 V
119	68°37'.86 N	59°14'.01 V

PUNKT	BREDDEGRAD	LENGDEGRAD
120	68°34'.02 N	59°4'.46 V
121	68°32'.88 N	59°1'.49 V
122	68°25'.25 N	58°42'.06 V
123	68°21'.67 N	58°38'.64 V
124	68°16'.07 N	58°33'.75 V
125	68°7'.40 N	58°26'.93 V
126	68°6'.87 N	58°26'.58 V
127	68°4'.26 N	58°24'.69 V
128	68°1'.89 N	58°23'.15 V

129	67°56'.94 N	58°19'.62 V
130	67°44'.25 N	58°9'.79 V
131	67°39'.77 N	58°6'.05 V
132	67°35'.33 N	58°2'.07 V
133	67°30'.76 N	57°57'.66 V
134	67°29'.16 N	57°56'.00 V
135	67°28'.21 N	57°55'.01 V
136	67°27'.27 N	57°54'.57 V
137	67°21'.52 N	57°52'.35 V
138	66°49'.47 N	57°42'.84 V
139	66°41'.71 N	57°40'.35 V
140	66°37'.88 N	57°39'.45 V
141	66°36'.02 N	57°38'.99 V
142	66°30'.27 N	57°38'.04 V
143	66°24'.50 N	57°37'.56 V
144	66°18'.68 N	57°37'.55 V
145	66°12'.84 N	57°38'.01 V
146	66°3'.50 N	57°39'.45 V
147	65°57'.62 N	57°39'.93 V
148	65°57'.50 N	57°39'.93 V
149	65°51'.75 N	57°40'.44 V
150	65°50'.81 N	57°40'.46 V
151	65°37'.59 N	57°41'.74 V
152	65°34'.74 N	57°42'.18 V
153	65°23'.33 N	57°44'.83 V
154	65°18'.08 N	57°45'.70 V
155	65°14'.52 N	57°44'.99 V
156	65°11'.49 N	57°44'.22 V
157	65°8'.79 N	57°43'.69 V
158	65°6'.04 N	57°43'.95 V
159	64°12'.06 N	57°48'.09 V
160	64°4'.20 N	57°49'.01 V
161	63°57'.36 N	57°53'.40 V
162	63°52'.57 N	57°56'.46 V
163	63°50'.05 N	57°57'.01 V
PUNKT	BREDDEGRAD	LENGDEGRAD
164	63°43'.99 N	57°58'.60 V

165	63°37'.16 N	58°1'.00 V
166	63°35'.02 N	58°1'.86 V
167	63°28'.62 N	57°59'.62 V
168	63°22'.86 N	57°57'.29 V
169	62°47'.14 N	57°40'.83 V
170	62°11'.35 N	57°25'.12 V
171	62°3'.47 N	57°22'.15 V
172	62°2'.23 N	57°21'.62 V
173	62°0'.39 N	57°20'.92 V
174	61°24'.74 N	57°16'.16 V
175	61°10'.14 N	57°38'.70 V
176	60°43'.56 N	57°17'.64 V
177	60°15'.36 N	57°4'.56 V
178	60°0'.00 N	56°43'.02 V
179	60°0'.00 N	64°9'.60 V

***